

## Toma de posesión de Monseñor Monestel Primer Obispo de Alajuela

### Imponente manifestación del pueblo alajuelense a su Digno Prelado Ilmo. Mgr. Antonio del Carmen Monestel

#### La Partida

A las 10 y 30 de la mañana del domingo, según estaba anunciado, partíamos de la estación de San José en carros especiales el numeroso séquito que acompañaba al Ilustre Prelado Monseñor Monestel, Obispo electo de la Diócesis de Alajuela.

A esta hora salió el cortejo integrado por el Ilustrísimo Internuncio Apostólico Dr. Marengo, el Excmo. señor Presidente de la República, Honorables Secretarios de Estado, altas personalidades civiles y eclesiásticas, y distinguidos elementos valiosos de nuestra sociedad capitolina.

#### La llegada a la heroica ciudad

Un día hermoso, resplandeciente de luz y alegría.

Eran las 11 y 15 minutos cuando el convoy hizo su entrada triunfal en la heroica ciudad, que con su aspecto de capital se aprestaba unánime y de manera intensa a esta apoteosis, pudiendo los viajeros contemplar el más bello y hermoso espectáculo.

Al bajar del tren el regio séquito, las campanas de la Iglesia daban al viento el alegre eco de sus bronces, las bombetas y cohetes atronaban el espacio y estremecían la ciudad en viva demostración de júbilo, comunicando a sus moradores la grata nueva con la llegada del Buen Pastor.

La Banda Militar rendía también sus honores a los Jefes de la Nación y de la Iglesia, ejecutando el Himno Nacional que era escuchado con respeto y devoción por una concurrencia que pasaba de 5,000 almas.

En los andenes recibieron al Señor Obispo y su distinguido acompañamiento, el señor Gobernador de la Provincia, don Eusebio Rodríguez, el Comandante de Plaza, don Pompilio Ruiz y demás autoridades civiles y militares del Cantón Central, y de las demás localidades de la Provincia.

Allí vimos al Presbítero don Ricardo Zúñiga, en unión de todo el clero de la Provincia, Presbítero Jiménez, Fray Agapito, Presbítero del Olmo, Presbítero Hidalgo, Presbítero Castillo, Presbítero Martínez, Presbítero Oña, Presbítero Velasco, recibiendo la bendición y el saludo del Jefe de la Iglesia.

Desde nuestra llegada, la ciudad despertó llena de animación desbordante, feliz, en dar cumplida hospitalidad al distinguido Prelado y sus acompañantes; y en los rostros de las mujeres y en el semblante de los hombres, se advertía satisfacción, contento y entusiasmo.

#### El Desfile

Inmediatamente se organizó el desfile.

A lo largo de la calle aguardaban en correctas líneas, todas las congregaciones religiosas y los gremios, con sus estandartes y distintivos, extendiéndose por la Avenida de Juan Santa María.

Bajo el Sagrado Palio iban el Ilustrísimo Señor Obispo Monseñor Monestel, a su derecha el Ilustrísimo Internuncio Apostólico Monseñor Marengo, a su izquierda, el Excmo. señor Presidente de la República don Julio Acosta, y por acompañamiento un gentío numerosísimo que ocupaba toda la calle.

Desde esa hora, multitudes compactas desfilaban hacia los sitios del trayecto en que había de cruzar el cortejo.

#### Los Arcos Triunfales

La ciudad vestida de fiesta lucía preciosas galas, en que abun-

daban las flores en todo el recorrido de la Estación al Templo.

Eran cadenas de rosas enlazadas por ambos lados del trayecto, que manos femeninas supieron confeccionar con arte y delicado gusto.

Hermosísimos arcos alegóricos se levantaron por donde había de cruzar la regia comitiva.

Todo ese conjunto que hemos presenciado simbolizaba el respeto de admiración y cariño de un pueblo patriota y religioso por su fe católica que en aquel señalado día celebraba el más fausto acontecimiento de su vida.

En el primer arco se leía la be-

lísima inscripción dedicada al "Buen Pastor"; luego el de la Confederación Obrera; más adelante el de la Colonia Siria, y por último el del pueblo de Sabanilla a su Ilustre Prelado, donde cuatro hermosos angelitos luciendo sus cabecitas rubias regaban flores a su paso.

Ese lindo cuadro lo representaban las encantadoras niñas María Cristina Rojas, Pepita Figuer del Valle, Marta Lovet y el niño Carlitos Fernández, a quienes felicitamos por la perfecta uniformidad que supieron guardar en la obra que les ha sido encomendada.

## El primer aniversario

Cumple en la fecha de hoy, su primer año de vida el DIARIO DEL COMERCIO; se queda en suspenso el ánimo y se vuelven los ojos hacia atrás para mirar la labor realizada, en la que hemos puesto nuestros cerebros y nuestros corazones, procurando sacar de ellos cuanto mejor tienen para darlo a una tarea que nos es grata. Con la más generosa intención, teniendo siempre como señuelo en nuestra ruta el deber de luchar por lo que a nuestro juicio es bueno y es justo, un año hace que venimos en este martillar constante; no nos asalta ningún remordimiento la conciencia; no hay ningún dedo que fatalmente nos señale una bajeza ni una deslealtad ni un grave pecado contra el deber; lamentamos las equivocaciones en que de buena fe hemos incurrido y, dándonos cuenta del muy alto y muy noble cometido que en la sociedad incumbe al periodista, renovamos la promesa que constantemente nos hacemos de mejorar esta hoja de publicidad en la medida que nos deje nuestro esfuerzo.

Queremos consignar en estas líneas, de manera muy especial, nuestro agradecimiento al público que ha premiado con benevolente acogida nuestros esfuerzos; nuestro cordial saludo a los compañeros de labor que en las redacciones de los otros diarios como nosotros se esfuerzan, y que nos han tratado con fraternal compañerismo; y nuestra gratitud con todos aquellos que para mantener la diaria publicación son nuestros colaboradores muy eficaces: tipógrafos, agentes, corresponsales, colaboradores, anunciantes, suscritores, amigos, todos generosos.

Quando se piensa un instante en el mucho mal y en el mucho bien que desde las columnas de un diario puede hacerse a la sociedad con que se convive, casi llega a temblar un escrupuloso temor en la conciencia; y es que siendo el periódico amigo y consejero, sugeridor de ideas y difusor de informaciones, tribuna abierta al variado sentir de las

gentes, es muy fácil en la facilidad humana que se arrumbe hacia malos puertos. Teniendo esto por sentado, y temerosos siempre de tan grande responsabilidad, iniciamos hoy el año segundo de nuestro esfuerzo, contando siempre con el afecto de quienes nos lo han tenido hasta hoy en tan diversas formas, y en nuestro esfuerzo que aquí está empeñado, junto con nuestro nombre y nuestro honor.

Felices nos hemos de sentir, si al finalizar el nuevo año, una sola de nuestras ideas, una sola de nuestras campañas, ha fructificado y su fruto ha sido de bien para la Patria y para la Sociedad.

Finalizamos con el más cumplido de nuestros saludos hacia quienes nos dispensaron algo de su cariño en este año que para nuestra vida hoy se cumple, y no hacemos más promesa que la de seguir trabajando como hasta ahora, siempre peregrinos de un ideal de Bien y de Justicia, siempre ilusionados, dejando a retazos en estas fugaces líneas del diario escribir, algo de nuestro espíritu y mucho de nuestro corazón.

#### Entrada en la Catedral

Al penetrar la Comitiva en el Templo, fué saludada por una espléndida orquesta de 50 profesores que acompañada por un coro de nutridas y bellas voces, entonaban un sentido himno que su autor don Carlos M. Gutiérrez dedicara al Ilustrísimo Señor Obispo de Alajuela.

Por la nave central siguió el sagrado séquito hasta el Presbiterio en que ocuparon sus respectivos sitios; a la derecha el Excmo. señor Presidente de la República con sus miembros de Gabinete y a la izquierda el Ilustrísimo Monseñor Monestel, acompañado del Ilustrísimo Internuncio Monseñor Marengo y de todo el Alto Clero de la Diócesis.

Todas las naves de la Iglesia estaban nutridas de fieles que de todos los pueblos de la Provincia habían llegado para recibir la bendición de su Jefe Eclesiástico. El transitar por el templo era imposible; tal era el inmenso público que lo invadía, llenando todos los lugares, disputándose cada cual, en medio de aquella confusión el sitio mejor apropiado para presenciar la sagrada ceremonia.

Luego ocupó la sagrada Cátedra el Presbítero don Ricardo Zúñiga, saludando efusivamente a los visitantes en ese día de Alajuela, y haciendo presente a su Señoría Ilustrísima, el inmenso regocijo que experimentaba la nueva Diócesis con motivo de la llegada de su dignísimo Prelado.

El discurso del Padre Zúñiga, estuvo hermoso; desarrolló párrafos de verdadera inspiración, así como períodos de intenso patriotismo y afectos por aquella franca y heroica ciudad que tantas pruebas de cariño y aprecio había sabido dar al señor Zúñiga en los 6 años que llevaba en ella de apacentar como Ministro de Dios el rebaño de las almas.

#### Habla el Sr. Obispo Monestel

Después, visiblemente emocionado, se levantó desde su sitio, el Ilustrísimo Señor Monestel y contestó, de que él, como humilde y modesto heraldo de Cristo en cuyo nombre hablaba, no traía a los alajuelenses más que un sólo presente, un sólo empeño y una sola palpitación de su corazón, cual era "La Paz" por ser la fuente inagotable de todos los bienes y de todas las dichas; la paz es el tesoro bendito que ha de unir todos los corazones como por un hilo de oro, que ha de brillar por las más puras virtudes; porque esa dulce "paz" que él en nombre de Cristo ofrece hoy a la ciudad de Alajuela,—como único don de su alma y de sus empeños,—ha de ser en el futuro, la fuerza creadora que remueva los resortes que han de promover en esta bizarra ciudad elegida por el Papa Benedicto XV como asiento de la nueva Diócesis, los alientos poderosos del patriotismo y de la fe cristiana que la conducirán en

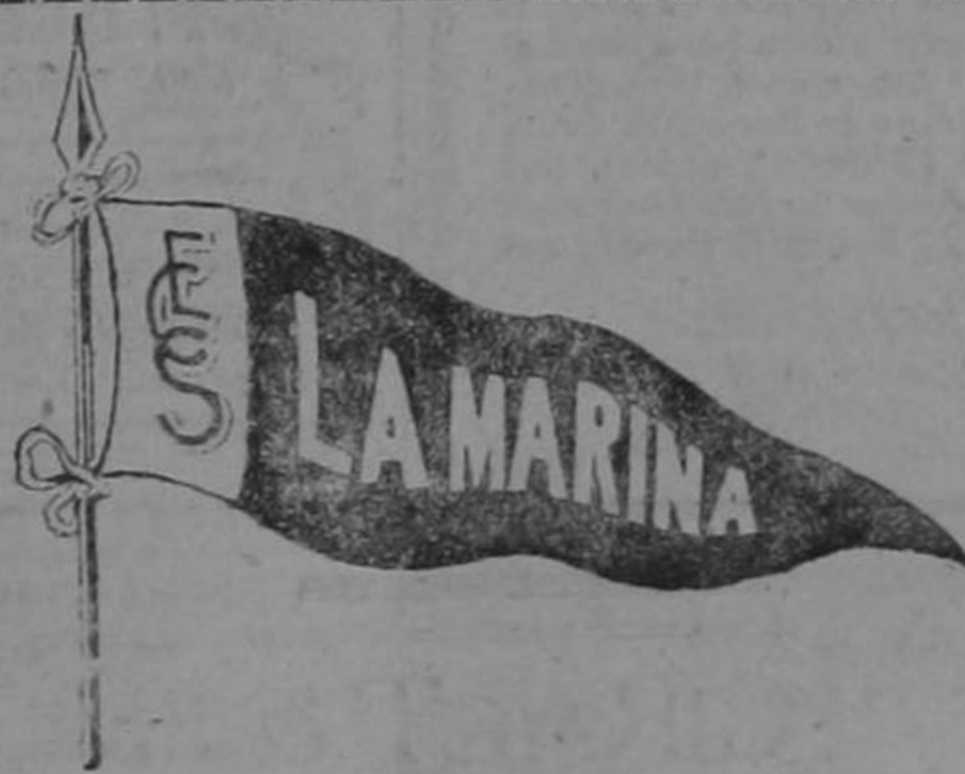
### "La Marina"

Aviso a mis clientes y al público en general, que habiendo vendido las mercaderías existentes en el antiguo local que ocupaba mi establecimiento, he reservado su nombre

#### "LA MARINA"

para mi negocio situado frente al lado Sur del Mercado Municipal, en donde espero me favorecerán siempre con sus órdenes, las cuales serán atendidas con la actividad acostumbrada.

Por teléfono llame al N.º 593



## El reparto de Alta Silesia

PARIS, 12. — El consejo Supremo decidió que los aliados guardarán estricta neutralidad respecto a la guerra griego-turca. Los gobiernos aliados no intervendrán en el conflicto en ninguna forma, se trate del envío de tropas armadas o de préstamos. Esta decisión podrá lesionar la libertad del comercio privado; los particulares tendrán pues, derecho a seguir suministrando a los griegos y a los turcos material de guerra. El Consejo Supremo decidió hacer las diligencias ante los beligerantes para asegurar la libertad del estrecho.

Los expertos y altos comisarios terminaron en la tarde la limitación de indivisibilidad de la Alta Silesia. El Consejo Supremo decidió reservar la cuestión de mediación en atención a Turquía y Grecia, debido a que esta mediación no puede dar resultado todavía.

Los expertos aliados y los altos comisarios de Oppeln, se reunieron esta mañana y después del medio día con el fin de concluir la solución transaccional del reparto de la región industrial de Alta Silesia. Los trabajos se prosiguen favorablemente. El infor-

me será seguramente notificado por la tarde a las diferentes delegaciones, y discutido por la mañana.

Los ministros de finanzas aliados se reunieron bajo la presidencia del Doumer, a fin de arreglar definitivamente los términos de lo tratado ayer. El Consejo Supremo se reunió por segunda vez después del medio día para examinar las cláusulas aeronáuticas y del desarme. Los expertos militares asistieron a la sesión.

Para prevenir infecciones, no hay que hacer gárgaras. Tómese



**Formamint**  
PASTILLAS GERMICIDAS PARA LA BOCA Y LA GARGANTA

FABRICA DE JABONES Y VELAS DE ESPERMA  
Teléf. 1372 - San José, C. R.  
25 v. al N. de la Plaza Viquez  
JESUS MARIA CASTRO V.

ENVIE SUS ORDENES AL TELEFONO 593, LA MARINA

### DIARIO DEL COMERCIO

Director Propietario  
Camilo de Mézerville

Director Jefe de Redacción  
Joaquín Vargas Coto

#### SUSCRIPCION:

Un mes . . . . . ₡ 3-00  
Número . . . . . 0-15  
Atrasado . . . . . 0-25

#### OFICINAS:

Altos de "La Alhambra",  
San José, C. R.

## Gets-It Callicida Infalible

Con tres gotas se reblandecen, de modo que Ud. los podrá desprender

Treinta minutos después de que Ud. toque el callo con este callicida, desaparecerán los dolores intensos y lancinantes, de una vez para siempre.



No hay callo, por duro o blando que sea, por antiguo o bien enraizado, que resista a "Gets-It". Inmediatamente se reblandece y se seca, y pronto puede Ud. desprenderlo con los dedos, sin dolor, como si se cortara las uñas.

¿Por qué lo mira y se asusta? ¿Por qué lo recorta y lo pule? ¿Por qué no lo EXTIRPA con "Gets-It"? Compre ahora mismo un frasco en cualquier droguería o botica. Fabricado por E. Lawrence y Cia., Chicago, E. U. A. Costa Rica Mercantile Co., San José.

## México y el Japón centinelas de 2 razas

CIUDAD DE MEJICO. — "El Universal", de esta ciudad, publica un despacho de su correspondencia en París, que informa que durante la estancia en Francia del Príncipe heredero del Japón, S. A. Hirohito, hizo la siguiente declaración respecto a Méjico.

"El destino ha querido que los dos países hállese separados y distantes el uno del otro, mas los designios de ese destino son ahora una señalada misión en los dos continentes en que se hallan enclavados. Ambos son guardianes de dos civilizaciones de elevada moralidad, el centinela avanzado de dos grandes razas distintas contra la fuerza de la barbarie.

"Méjico y el Japón deberán siempre tender a una proximidad y un acercamiento que les sirva para mejor cumplir la misión que el destino les ha marcado a ambos.

"Hago votos por que Méjico llegue a adquirir la fuerza de voluntad que ha transformado al Japón en la gran potencia que es actualmente."



Escríbase para catálogos ilustrados en Español a  
FLUGEL & Co. L<sup>da</sup> Green Lanes,  
WIMBORNE, N. 16, INGLATERRA

## TEATRO MODERNO - Miércoles 17

A las 7 p. m.

### La Lección

por CONSTANCE TALMADGE

A las 8.30 p. m.

### LA RAZON POR QUE

por CLARA KIMBALL YOUNG

## AL ALMACEN SASSO

Acaba de llegar:

GENERO DE YUTE (gangoche)

CAÑAMO FLOJO PARA COSER SACOS

Sombreros Peruanos, de Palma, etc., etc.

Teléfono 121 FRENTE AL BANCO DE COSTA RICA Apartado 185

## ALMACEN DE RAMON MADRIGAL E HIJOS

Sacos finos para Café oro

Gran realización de Corses averiados

## Librería Española

Útiles para escolares - - Libros de Texto  
Diccionarios

Ap. 314 - - SAN JOSE - - Tel. 38

(Sucursal en Cartago)

## De la vida social

### Viajeros

Ayer tarde regresó de Alajuela don Tomás Guardia.

—Para Panamá saldrán dentro de poco don César E. Pardo y don Agustín Ramos. Que tengan un feliz viaje los distinguidos proscritos peruanos.

—Para los Estados Unidos partirá próximamente don Enrique Clare.

—Ayer llegó al país el Ilustrísimo y Reverendísimo Monseñor Muñoz, Arzobispo de Guatemala. Lo saludamos respetuosamente.

—Para Tres Ríos partió ayer don Julio Piza acompañado de su esposa doña Emilia de Piza.

—De Santa Ana tuvimos el placer de saludar al ingeniero don Adolfo Boletti.

—Partió antier para Méjico, el Excelentísimo señor don José Almaráz ex-Ministro de ese país ante el Gobierno de Costa Rica.

—De Cartago vino ayer don Santiago Alvarado.

—Para Centro América, salió don Germán Garcés.

—A principios de setiembre próximo partirá para Europa doña Anita Huete de Jiménez.

—De "La Cañada" regresó el joven don Alberto Gallegos. Lo saludamos.

—Para los Estados Unidos saldrá próximamente don Luis Loria.

—Salió para Centro América don Víctor M. Obregón.

—El Licenciado don Everardo Gómez, estuvo ayer en esta capital, procedente de Cartago.

—De la hacienda "La Cañada" ha regresado doña Ermida v. de Gallegos.

—Para Guatemala saldrá el Licenciado don Alejandro Aguilar Machado.

—Regresó de Cartago don Harry Guier.

—En Heredia estuvo el domin-

go pasado el joven don Mario Flores.

—Para Inglaterra partirá dentro de poco a hacer estudios de comercio el conocido joven don Max Jiménez, lo saludamos.

—De Cartago regresó don Félix Ortiz, Oficial Mayor del Congreso.

—Hemos sido informados de que el profesor don Leonardo Montalbán, prepara viaje para Guatemala.

### Baile el jueves

El jueves próximo a las 21 horas se verificará un baile en casa de Mr. Field, dedicado al joven don Alberto Oreamuno, quien parte dentro de poco para los Estados Unidos. Dicho baile lo organizan varios de sus amigos.

### Enfermos

Delicada de salud estuvo en días pasados la señorita Betty Brealey.

—Ha continuado mejor doña Mercedes de Baudrit.

—Hemos tenido el placer de saludar completamente restablecida a doña María F. v. de Gutiérrez.

—Mejor continúa don Rafael Iglesias Bonilla.

—Completamente restablecida está doña Claudia de Carballo.

—El estado de salud de Sor Margarita Gutiérrez, ha continuado siendo de gravedad.

—Se halla bastante mejor la niña Ligia Mangel.

—Saludamos ayer completamente restablecido el profesor don Clodomiro Picado.

## Zapatillas para Baile Sauma e hijos

CALVO & MEZERVILLE, por poco dinero, podrán venderle casas, lotes, ifncas, etc., etc. Para informes, en el Diario del Comercio. 160 E.

No se olvide de que el aviso es el engrandecimiento de su negocio.

## Un mensaje:

A los que usan leña

y malos carbones

CASAS PRIVADAS, TALLERES, HERRERIAS, ETC.

### ¡ECONOMICEN!

... El Carbón de Piedra, de inmejorable calidad, de extracción nacional, que ofrecemos es más barato, rinde más, es mejor. El consumo local de este insuperable carbón ha resuelto un problema de economía, comodidad y limpieza.

USELO USTED UNA VEZ, EN SU CASA O TALLER, NO LO ABANDONARA DESPUES.

Agentes exclusivos de ventas

## Costa Rica Commission Co.

Esquina opuesta al Banco Mercantil

161

## Calvo y Mézerville

PROPIEDADES URBANAS Y FINCAS

Compra, Venta y Administración

HOY OFRECEMOS LAS SIGUIENTES PROPIEDADES

DOS LOTES. — Uno de 436 varas cuadradas y el otro de 800 varas cuadradas, en la Calle 9a. y Avenidas 24 y 26.

DOS CASITAS en la Calle 9a. ubicadas en un lote de 8 metros de frente por 30 de fondo.

MAGNIFICO NEGOCIO. Se vede en condiciones muy favorables de pago, un negocio cuya existencia de mercaderías pasa de ₡ 100.000. Produce mensualmente una utilidad muy halagadora y se vende a pagarse casi con las ventas. Si usted quiere, puede comprar solamente la existencia de mercaderías.

Estamos autorizados para vender la hermosa casa del Doctor Espinosa en el Barrio de Otoya. La casa es muy espaciosa e idealmente situada, resulta muy propia para una Legación o como un elegante boarding. Esta casa es la que ocupó hasta hace poco el señor Presidente de la República como residencia particular. La casa tiene 17 departamentos, tres baños, instalación de agua caliente, todas las conveniencias modernas, dependencias para servicio, bodegas, garage, calleriza, etc.

CALVO Y MEZERVILLE

Oficinas del Diario del Comercio, Altos de la Alhambra.

Teléfono 1421

69

## "LA GEISHA"

CONFITERIA Y PASTELERIA

GRAN SURTIDO DE CONSERVAS Y LICORES

## GIRALT & H<sup>nos</sup>

## "LA FERIA"

GRAN CAFE RESTAURANT

Concierto todos los días. Esmerado servicio

# OPINIONES

## El dictamen sobre la reclamación británica

Un periódico calificó ese dictamen de "excelente" o cosa parecida, y a fe que sí lo es por la franqueza con que en él confiesan sus autores los prejuicios, apasionamientos y vanidad de que se han encontrado poseídos ellos y sus colegas del Congreso, desde el día en que empezaron sus tareas legislativas. Si esa confesión paladina, hecha ante el país que los llevó a ese alto puesto, no es algo realmente excelente, no sabemos a qué podrá aplicarse ese soberbio calificativo.

Ya el diario La Tarde, en su edición del viernes último, había llamado la atención sobre ese excelentísimo párrafo del dictamen manifestando que era muy del caso lo propuesto por los diputados dictaminadores, esto es, que se solicitara el buen consejo de persona extraña a los Poderes Legislativo y Ejecutivo para la debida solución del reclamo presentado por el Honorable Representante de S. M. Británica, persona que lo estudie sin el yugo de prejuicios, o la presión de apasionamiento o el resquemor de vanidades que, sin percatarse de ello, acaso se impongan a la mente de cuantos hemos emitido ya un parecer, o asumido una actitud de estas graves cuestiones.

Nadie sospecha que se le puede caer una muela, sino es porque la siente floja; y cuando los señores del dictamen barruntan que en algo de lo dispuesto por el Congreso, y en especial la Ley de Nulidades, han intervenido prejuicios y apasionamientos, y han mantenido sus resoluciones por vanidad, el hecho no puede dudar ya nadie, y todos debemos estar seguros de que todo lo hecho por este Congreso ha sido fruto de prejuicios, apasionamientos y vanidad, como que a confesión de parte, relevo de pruebas, según el refrán nos enseña.

¿Pero qué persona será esa en que sueñan los señores de la Co-

misión, extraña al Congreso y al Ejecutivo, alejada lo más posible de los círculos en que se agitan los mismos intereses aludidos (los comprendidos en la Ley de Nulidades), para ser llamada a que participe en el arreglo definitivo de la magna cuestión del reclamo Británico? ¿No sería mejor que se consultase el parecer, no de una persona, sino de un conjunto numeroso de ciudadanos, los más capacitados por su acendrado patriotismo y su saber, a fin de que, discutiendo ellos serenamente el asunto, sin intervención del medio oficial en sus deliberaciones, dieran el saludable consejo que juzgan necesario los señores de la Comisión?

Pero eso sí, sería preciso que el Congreso se comprometiera a seguir el consejo de la mayoría de esa reunión de ciudadanos, por que sin eso muchos se abstendrían de prestarse a dar su parecer, teniendo en cuenta que este podría ser menospreciado por quienes se hallan repletos de prejuicios, de pasiones y de vanidades, según confesión propia de los señores del dictamen. Y habría además que cuidarse de no convocar a esa reunión a ciertos individuos atacados de la peste actual de bolchevismo, que miran a los Estados Unidos e Inglaterra como naciones de foragidos, y a los que a diario enseñan sus dientes y amenazan con el puño, en ridículo y torpe desafío. Tampoco a los que viven enredando la tramoya política, para conseguir una notoriedad que no podrán alcanzar nunca con sus escasos merecimientos. Estos y los bolchevistas serían aliados seguros de los que se confiesan enfermos de prejuicios, de pasiones y de vanidad, y sólo darían motivo para nuevos aplausos de sus congéneres en el enfermo Congreso.

ORMUZ

**FLORES** ¿Quiere usted un trabajo en FLORES, artísticamente hecho y que no se omite CANTIDAD ni CALIDAD para complacerlo? Pídaselo a La NUEVA JARDINERÍA de V. Obando y Saborío, 200 varas al Oeste de Cesáreo García, Calle del Cementerio, Teléfono 686 No. 117



### 'El Enemigo del Dolor'

Linimento de Sloan

el matador de dolores verdadero para todos. Millares y millares de personas en todo el orbe lo han usado y recomiendan contra los dolores neurálgicos, reumáticos, de muelas, de cintura, de espalda, del cuello, de los brazos. Y todos le están agradecidos, pues les ha librado de amargos días y tenebrosas noches, cuando al retirarse se revolcaban en la cama fustigados por un dolor acerbo, o conciliaban el sueño repetidas veces, para ser ahuyentado otras tantas por un dolor ligero, pero tenaz, exasperante.

Su esposa, sus hijos, su compañero de cuarto tal vez necesite el

Linimento de Sloan

cuando Ud. llegue a casa. Llévase una botella.

(De venta en todas las Boticas)

### Linimento de Sloan

**La mejor**  
Fábrica de Siropes y Aguas Gaseosas  
(Establecida en 1907)

NO EMPLEA TAPAS USADAS

JUAN LUIS CAMPOS

Teléfono 190 - Apartado 935

### LA COLONIAL

Fábrica de Cacao y Café Molido

de

—MIGUEL GARCIA Y HNO.—

—Cacao puro molido—

de 1a. a 40 céntimos la libra

de 2a. a 35 céntimos la libra

—Café, superior calidad—

de 1a. a 50 céntimos la libra

de 2a. a 40 céntimos la libra

(PASAJE JIMENEZ)

## Uno de los libros favoritos de Napoleón

Entre varias curiosidades valiosas que acaban de ser vendidas en remate en Inglaterra se contaba un "Ovidio" que hacía parte de los libros preferidos de Napoleón, quien no sólo era un lector rabioso, sino un bibliófilo. Aun hallándose en campaña no podía pasarse sin sus obras favoritas, y hasta pensó en cierto momento, para satisfacer su pasión, hacerse organizar una biblioteca de viaje, compuesta de tres mil volúmenes, elegidos por él, y que debían ser impresos y encuadernados "ad usum imperatoris".

No fué porque la biblioteca

costara doscientos cincuenta mil francos, que Napoleón renunció a su idea, sino porque para organizarla se necesitaban seis años, y el gran hombre, impaciente, no podía resignarse a tan larga espera.

Se recordará que, aun en Waterloo, entre el botín de guerra tomado por los vencedores, se encontró un vehículo conteniendo los libros preferidos de Napoleón, y que éste, al ser desterrado a Santa Elena, se preocupó cuidadosamente de elegir las obras que fué autorizado a llevar consigo.

## La biblioteca de la guerra

Anexa al Musco de la Guerra, que se ha instalado últimamente en París, se está organizando también una biblioteca, rica, sobre todo en diarios y periódicos franceses, ingleses, alemanes, italianos, españoles, escandinavos, etc., que se publicaron durante la conflagración.

Se quiere reunir también, todo lo publicado después de 1918 y que se refiere a las consecuencias políticas, económicas, religiosas y militares de la guerra.

El trabajo de organización es

verdaderamente formidable y para darse cuenta de ello bastará decir que necesitará una cantidad de estantes que colocados en línea, medirán cuatro kilómetros.

La colección de volúmenes escritos sobre la guerra, alcanza a la fecha a cien mil y su clasificación será una tarea bastante larga, habiéndose creado un servicio especial encargado de informar a la dirección de la biblioteca de las publicaciones sobre la materia, que vayan apareciendo.

## Exámenes de asistentes sanitarios

Antier, a la una de la tarde, en el Departamento de Ankilostomiasis, verificóse el examen de asistentes sanitarios.

El Tribunal estuvo integrado por las siguientes personas: doctores Cordero, Solón Núñez, Segreda, Fonseca Calvo y el profesor don Macabeo Vargas en representación del Ministerio de Instrucción Pública.

ENVIE SUS ORDENES AL TELEFONO 593, LA MARINA

Caruso, el tenor de mayor fama mundial recomienda

**Formamint**  
PASTILLAS GERMICIDAS PARA LA BOCA Y LA GARGANTA

## La Familia Imperial de Austria se trasladará a España

MADRID.— Se ha anunciado oficialmente que se halla en curso de negociaciones diplomáticas con las cancillerías interesadas, el traslado de la familia del ex-soberrano de Austria Hungría, emperador Carlos de Hapsburgo, actualmente refugiados en Suiza, a una residencia que se les destinará en España.

El gobierno español está estudiando la posibilidad de encontrar una morada adecuada para la familia imperial en el norte de la península. Se afirma que el reciente viaje de la reina doña María Cristina a Suiza, tuvo por objeto cambiar impresiones con el emperador Carlos en una especie de consejo de familia en el que se acordó que debía radicarse en España el ex-monarca austriaco, renunciando a toda tentativa de restitución por el presente.

Espérase que la familia del emperador llegue a España a fines de agosto, estando pendiente la decisión de las consultas que el gobierno de Madrid ha hecho a los aliados y a los gabinetes interesados en la actuación del ex-emperador.

## Lista negra

de pregoneros a quienes se les ha entregado periódicos para la venta y no han rendido cuentas

- Juan Santamaría
- Raúl Fonseca
- Manuel Delgado
- José M. Rodríguez
- Ramón Vázquez
- Carlos L. Alvarado
- Isaias Santamaría
- Manuel Barquero
- A. Sánchez
- F. Acuña

José Cheng Apuy & Co.

Almacén de Primera Clase

El más antiguo de Pantarenas

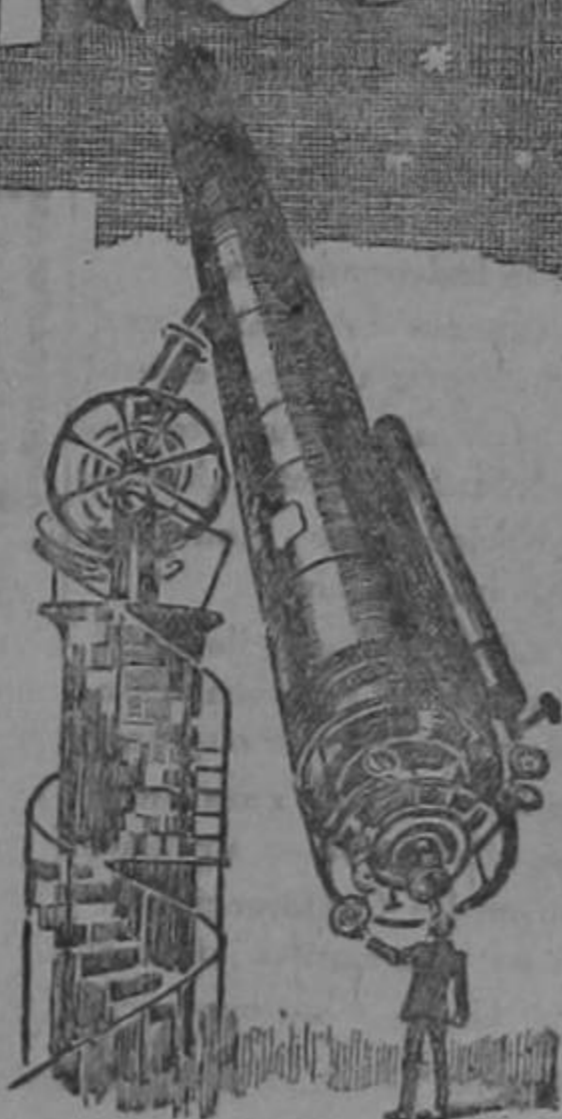
# MAS ALCANCE



Los ojos de los pastores fueron, en remotísimas épocas, los primeros que trataron de estudiar los cielos. Vino más tarde el telescopio de Galileo que representaba un estupendo progreso. Luego, los astrónomos lo han ido perfeccionando hasta llegar al poderoso telescopio moderno. En la terapéutica ha pasado lo mismo: primero no se contaba para aliviar el dolor sino con elementos de escaso poder o drogas peligrosas; más tarde se hizo el descubrimiento de la Aspirina, que representó un enorme avance; actualmente la ciencia ha dado un paso más, y combinando ese analgésico con la Cafeína, lo ha convertido en las

Tabletas Bayer de Aspirina y Cafeína

que son un remedio de muchísimo más alcance para dolores de cabeza, muela y oído; neuralgias; jaquecas; resfrios; cólicos menstruales, etc. Absolutamente inofensivas para el corazón. No acepte sino el tubo que lleve la CRUZ BAYER.



Sección de la Cámara de Comercio

# El gran absurdo

VII

Indicadas ya las características inmutables que debe tener la moneda a fin de que pueda servir de medio HONRADO para medir el valor de los servicios, o sea del trabajo—en el cual está basado absolutamente TODO lo que pueda tener valor entre los hombres (aparte de los valores abstractos, o relativos, o metafóricos) podremos hablar en términos concretos.

De lo dicho hasta ahora se comprenderá de modo evidente que si una cierta cantidad de trabajo, de una clase determinada, se ha valorado en UN COLON, siendo nuestro sistema monetario el de oro, ello indica que, cada trabajador, por esa cantidad y clase de trabajo, debería recibir exactamente 0 gramos 70 centésimos de gramo de oro puro. Y el trabajador que gane más de un colón deberá recibir tantas veces setenta centésimos de gramo de oro puro como colones hubiere en lo que ha de pagarse. Así el que ganare cinco colones por un día de trabajo deberá recibir exactamente 3 gramos cincuenta centésimos de gramo de oro puro en pago de su trabajo. De este modo el producto de su trabajo le servirá para obtener lo necesario para vivir—que es también producto del trabajo de otros—EN CUALQUIER PARTE DEL MUNDO CIVILIZADO y a un precio basado exactamente en la misma clase de material que sirve para moneda; es exactamente la misma forma que se usa como base de medida para valorar el trabajo. Podrá cambiar SU trabajo por trabajo en cualquier lugar del mundo en condiciones justas. Podrá darse el caso de que ciertos trabajos valgan más en ciertos lugares que en otros, por diversas circunstancias. Eso es otro problema. El trabajador, entonces estará en libertad de poner su trabajo allí donde se le pague mejor SOBRE LA BASE INMUTABLE DE LA VALORIZACION EN ORO. Ese problema está siendo constantemente resuelto, y lo ha estado siempre, en el mundo entero; y debido a ello vemos a todas horas una corriente permanente de inmigración y emigración de todas partes. Ese es el procedimiento automático de reajuste de condiciones de remuneración en el intercambio de trabajo y EXISTIRA SIEMPRE allí donde no exista la esclavitud como sistema social.

Lo anterior tiene por objeto aclarar más todavía la calidad de remuneración a que tiene derecho el trabajo. En el último análisis no es otra que una simple manifestación de la justicia natural: si la base para medir el valor del trabajo se ha convenido que sea el ORO; si esa base, por razón de su aplicación, NO PUEDE NI DEBE VARIAR; se comprenderá hasta la evidencia que el TRABAJO se ha de remunerar con TRABAJO. Ello no indica sino un CAMBIO de oro por oro. ¿No creen mis lectores que sería un absurdo del que la inmensa mayoría se reiría y burlaría, el que alguien pretendiera obtener con éxito que por una libra de cobre se le diera una libra de plata, o que por un gramo de plata se le diera un gramo de oro? Este absurdo equivaldría a que un zapatero, por ejemplo, se comprometiera con otro zapatero de su misma categoría, a hacerle cinco pares de zapatos en cambio de un par. ¿Qué ocurriría al pasar del tiempo? Que el zapatero tonto que dió cinco pares por uno, estaría luchando en la mayor miseria, en tanto que el otro estaría nadando en la riqueza, y riéndose del estúpido que se empeñara en continuar sosteniendo tal absurdo con sus esfuerzos. Naturalmente, el "inteligente" zapatero que logró convencer al otro para este absurdo arreglo, hará todo esfuerzo por convencerlo de que le es conveniente y, si le es posible, lo encadenará a su banquillo de trabajo, lo hará pasar hambres, y aún lo matará, si ello es necesario para que el arreglo no termine.

¿Y creen ustedes, mis queridos lectores, que el GRAN ABSURDO que vengo analizando, por medio del SOFISMA DE LA MONE-DA, es algo diferente al ABSURDO DEL ZAPATERO a que antes me he referido para ilustrar un punto? ¡Ni una pulgada de diferencia! Ya lo veremos en el próximo artículo que talvez sea el último de esta NECIA y elemental lección de economía social . . . . .

Ya veo que en la imaginación poco cultivada de algunos se presentan los negros alcances del "bolshévismo", y es posible que de bolshéviche se me juzgue. Cultivo, mucho cultivo de la imaginación necesita quien tal pensare. Estas cuestiones y su verdadera inteligencia y aplicación son las UNICAS que pueden alejar el peligro de la destrucción social, el absurdo de la anarquía—destructora no sólo de la sociedad sino de la felicidad entre los hombres.

## El famoso "Banderillas"

Este hábil engañador de gentes sencillas, que cuando no está en las celdas del presidio lo persiguen por sus inícuas fechorías, cayó nuevamente en manos de las autoridades.

No hace muchos días que había purgado su condena y la justicia de los hombres decretó su libertad, cuando vuelve a delinquir con otro doble delito.

Este famoso ratero posee cualidades especiales para engañar a los campesinos, y sus operaciones las lleva a cabo con éxito. Pero ayer no le valieron sus mañas y fué reducido a prisión.

LEA NUESTRA SECCION DE AVISOS ECONOMICOS TODOS LOS DIAS HAY NUEVOS

## Nuestro Ministro de R.R. E.E. en Guatemala

No sabemos la representación que el Gobierno de la República enviará a Guatemala para las fiestas de la Independencia.

Es de suponer se nombre una Legación integrada por elementos distinguidos y a cuyo frente irá el Excelentísimo señor Ministro de Relaciones Lic. don Alejandro Alvarado Quirós.

Es el indicado para llevar al país hermano la representación del Gobierno, tomando en cuenta la simpatía de que goza en el elemento oficial por su brillante actuación en las Conferencias celebradas en esta capital sobre el Pacto de Unión Centroamericana.

# Movimiento comercial

## TIPOS DE CAMBIO

Banco de Costa Rica

New York	445 %
Londres	328 —
París	178 —
España	293 —
Italia	101 —
Suiza	380 —
Bélgica	175 —
Hamburgo	1.40 cts. oro am.
Amsterdam	31½ cts. oro am.
San José,	16 agosto 1921.

## Nueva Sociedad

Los señores Gonzalo Blanco Chavez y Carlos Coronado Castro, han constituido una sociedad mercantil colectiva que girará en esta plaza bajo la razón social de "Coronado y Blanco", establecida con capital de UN COLON, aportado por iguales partes. Ambos socios tienen el uso de la firma y se dedicarán a negocios de comisiones, representaciones, com

pra y venta de muebles e inmuebles, etc.

## Las deudas al Comercio

Ya el Gobierno está autorizado por el Congreso para el pago de las cuentas provenientes de la campaña con motivo del incidente Coto. Ahora la cuestión es... cobrar! (Decreto No. 79, del 10 de Agosto).

# Información cablegráfica de noticias

## Unico servicio actualmente en Costa Rica

Exclusivo para el "Diario del Comercio"

WASHINGTON, 16.— El Post dice que el Mayor General Wood ha decidido permanecer en las oficinas y aceptar un tiempo la gobernación General de las Islas. Se ha introducido en el Senado un proyecto de ley que permita al General Wood prestar servicios en su calidad civil y el Secretario Weeks ha pedido a la Universidad de Pensylvania que deje libre al General prometiéndole que aceptará después el cargo de Preboste.

MAUNE, 16.—El Dr. George Harding, padre del Presidente Harding, contraerá matrimonio en Monroe, Michigan con Miss Alice Stevens, quien desempeñaba un puesto de estenógrafa en su oficina. Comentando su matrimonio, el doctor Harding dice que se encontraba completamente aislado y esto lo obligó a buscar familia.

PARIS, 16.— Francia y la Gran Bretaña han decidido pasar los asuntos de Alta Silecia a la Liga de las Naciones, lo cual implica la retirada de las fuerzas de las fronteras entre Polonia y Alemania en la Alta Silecia, y comprende un desacuerdo en la Junta del Supremo Congreso aliado.

CHERBOURGO, 16.— Encabezados por el comandante Emery desembarcaron aquí el día de hoy del vapor "Jorge Washington" 36 miembros de la legación americana. Fueron recibidos por el Alcalde en el salón Municipal y fueron obsequiados con un lunch. Marcharon por las calles y se dirigieron a la Estación de don-

de tomaron el tren expreso que los conducirá a París.

LYON, 16.—Los leaders americanos ganaron el campeonato de tiro del mundo en concurso internacional de tiro al blanco que tuvo lugar en esta ciudad en la corriente semana. Los tiradores de Washington ganaron el campeonato individual del mundo. Los resultados fueron. Estados Unidos 50|15, Suiza 48|50, Francia 48|08, Italia 45|20, Holanda 44|97.

WASHINGTON, 16.— El Presidente Harding y su señora tienen el propósito de efectuar otro paseo a fin de semana a bordo le Mack-Fresob acompañados de una pequeña comitiva. Saldrán de Washington el sábado a medio día, y regresarán el lunes por la mañana.

CANTON, 16.—Paul Elising, que fué testigo en el origen de varios individuos acusados por violación de la Ley de Volstead fué muerto de un tiro. Desde que se efectuó el ward, había recibido varias amenazas de muerte por su testimonio.

DUBLIN, 16.— La carta de Eamon de Valera, lider republicano irlandés enviada aquí, no acepta y rechaza las propuestas de paz. La carta únicamente discute los asuntos de discusión que necesita efectuar y servirán en lo futuro para conservar la tranquilidad. Ello no implica la ruptura de las negociaciones.

LA KEPOFZ, 16.—Un globo cautivo rompió su amarre y derri-

bó hacia el mar; el viento lo arrojó después hacia la playa y aterrizó a cuatro millas de la estación naval. Tres pasajeros que iban a bordo resultaron ilesos.

VICKSBURG, 16.— Un tren alcanzó a otro tren de pasajeros y en el choque resultaron muertos cinco y golpeadas diez personas.

WASHINGTON, 16.— Se espera que el presidente Harding no tomará parte en las conferencias de paz para quedar en libertad de activar como mediador, si en el transcurso de las discusiones hubiere desaveniencias. El Departamento de Marina anuncia que desde el 10 de setiembre, el almirante Christiam actuará como Inspector General de la costa del Pacífico.

PARIS, 16.—Se cree que al someter el asunto de la Alta Silecia el Consejo de las Naciones, el triunfo será francés puesto que el consejo aliado actúa por mayoría, mientras que la Liga de las Naciones requiere unanimidad y de este modo Francia puede protegerse de una resolución perjudicial.

SPRINGFIELDS, 16.— Cuatro bandidos valiéndose de un automóvil robaron al sheriff el pago semanal, que llega a una cantidad de once mil dólares.

SAN FRANCISCO, 16.— Williams Thightowe quien encontró el cuerpo de Herline, está acusado de haber secuestrado al difunto, y que después lo mató y en tregó su cuerpo para recibir la recompensa que ofrecían familiares.

## Piel de Seda en colores

A ₡ 5.50

## Género de sábanas 2½ yds. ancho

A ₡ 4.50

# Tienda Madrigal

Especialidad en bordados y lienzo

25 v. al Norte de la Botica Oriental

# Sobre la muerte de Chocano

En la más importante revista de arte y letras que se publica en Bogotá, no en vano reconocida como la Atenas sudamericana, encontramos el vibrante y brillante artículo necrológico que reproducimos enseguida, en honor del Poeta y amigo huésped hoy de Costa Rica, cuyo clima, dicho-samente, parece resultarle propicio. He aquí el artículo de "Cromos:"

La existencia de Chocano—ya se dijo en una suscita nota escrita días ha—fué una novela apasionada y romántica. Pertenecía al número de los que viven los poemas antes de escribirlos. La vida regular y tediosa del escritor burgués que trabaja en el seguro doméstico con gorro y pantuflas, repugnaba a su temperamento, todo exuberancia y fogosidad natural. Era un adolescente apenas—tenía diez y ocho años—cuando ansioso de morder en todos los frutos con *saldi e bianchi denti voraci*, lanzóse en el torbellino de una vida tempestuosa. Sus modelos en la vida y en el arte eran aquellas orfebres del Renacimiento que, como el divino Benvenuto, alternaban la creación de obras de belleza con las posas de galanía y las aventuras en que triunfan el arrojo y la audacia. De entonces acá su nombre ha figurado en más de un *affaire* ruidoso. Por último, en Guatemala, logró hacerse el amigo íntimo, el consejero áulico del Presidente Estrada Cabrera. Semejante privanza granjeóle odios irreconciliables en aquel país; de suerte que, no bien hubo caído el dictador, fué reducido a prisión y condenado a muerte, de la cual se salvó gracias a las gestiones diplomáticas hechas por los gobiernos de algunos países hispano-americanos, entre ellos Colombia. Todo esto puede ser vituperable desde el punto de vista de la moral corriente. Pero el poeta pensó siempre, como Zaratustra, que existen dos morales en el mundo: una de pasividad y sumisión humilde para los esclavos, y otra de dominación y libertad ilimitada para los amos. Y él creía pertenecer a los últimos. ¿Acaso a los grandes hombres, a los sumos creadores de belleza se les puede aplicar el rasero con el cual se mide a las muchedumbres gregarias? Chocano alardeaba de una elegante *non curanza* del sentido moral. Los prejuicios sociales jamás inhibieron en él lo que Nietzsche llamaba la voluntad de poder. Lo único que lo preocupaba era ser siempre

"Cesáreamente bello, aun en sus (vicios..."

De resto, el poeta mismo lo dice en alguna de sus composicio-

de la forma únicamente—es una poesía plástica y suntuosa que recuerda la de los parnasianos franceses. En ella vive y alienta

los símiles y tropos sorprendentes. El estruendo del Tequendama al precipitarse en el abismo, le hace pensar en el brindis de un

dosos, cubiertos de maleza, peligrosos al cazador que pasa cerca de ellos, antójanselo una asechanza oculta bajo un disfraz. Pocas veces el sentido de las analogías apareció tan vivaz como en este poeta exuberante y magnífico...

Pero no sólo en la naturaleza de América ha buscado Chocano asuntos para sus cantos. También hálos buscado en su historia y sus tradiciones legendarias. La época de la conquista y la época colonial cautivan singularmente su alma de artista por el halo romanesco que las envuelve.

Ningún musegeta de nuestra raza ha cantado con tanto brío como él la epopeya de los conquistadores del oro. Todo lo que en aquellos aventureros hazañosos y brutales hay de osadía y arrojo, subyuga la imaginación heroica del poeta, quien se complace en evocar sus gestas en sonoros epinicios.

Asimismo, ha evocado en versos nostálgicos los esplendores y pompas de la Colonia. Las tradiciones limeñas de aquella edad han sido para él, sobre todo, ricos veneros de inspiración con sus consejas de virreyes galantes y tapadas misteriosas. Escuchad:

Mi patria no es la tierra que yo  
(soñase mía:  
le amo no como ahora sino como  
(fue un día,  
o bajo del Imperio del Sol, con el  
(tesoro  
de los Incas — ¡oh, tiempos  
(brillantes como el oro!—  
o bajo la insignia de los virreyes,  
(cuando  
se vivía riendo, se moría matan-  
(do...

Los Incas, los Virreyes,  
las pretéritas leyes,  
las pompas extinguidas,  
las fabulosas vidas  
me imprimen su prestigio dentro  
(del corazón;  
y me siento hoy tan fuera  
de lugar en mi patria como hom-  
(bre de otra Era  
que contemplar pudiera  
esas cosas que fueron y estas co-  
(sas que son...

Nadie, nadie conoce  
todo el íntimo goce  
con que repaso a veces las me-  
(morias de ayer.  
Con mis nerviosas manos abro el  
(infolio y leo  
como un enamorado las cartas  
(que el deseo  
dictase a una mujer...

Historia, eres mi amante. Yo vi-  
(yo enamorado

(Pasa a la 7ª Página)

nes: "Las montañas están encogidas de hombros ante el qué dirán de los truenos."

La poesía de Chocano—hablo

la naturaleza americana, pero no abstracta y fríamente como en la Oda a la Zona Tórrida, de don Andrés Bello—sino plétórica de color, de sonido, de vida. Prodúcese en el poeta peruano, como en Hugo y en Zolá, ese fenómeno de megalopsia a que están sujetas las personas intoxicadas por la belladona: todo lo ve inmenso, desmesurado. Las visiones que evocan sus versos tienen una extraordinaria grandiosidad: ya son las cordilleras empinadas que clavan sus agujas de basalto en el azul del cielo y en cuya cima tienen su nido los cóndores engolados; ya las vastas selvas llenas de pánico horror donde habitan deidades temibles y desconocidas; ora el soberbio frenesí de las cataratas que se desploman entre albeantes temblores de espuma; ya el ímpetu salvaje de los ríos que atraviesan llanuras ilímites. Y todo aquello vive con una vida formidable y como sobrenatural. Si ser poeta es pensar en imágenes, como aseguraba Goethe, Chocano lo es en altísimo grado. En casi todos sus cantos abundan

millón de copas de cristal; un tren que atraviesa túneles, le sugiere la idea de una aguja que cosiera montes; los pantanos ver-

## Arte y vida

Entre el Arte y la Vida repartí mis vigores;  
y Arte y Vida me dieron su blasón máspreciado;  
tal, sabiendo otras vidas, Arte hallé en lo pasado;  
y por obra del Arte, gocé vidas mejores.

Puse un sello de audacias en mis odios y amores,  
como artista novísimo o como héroe anticuado:  
siendo, así, un poco monje y otro poco soldado,  
de una vida de abrojos hice un arte de flores...

Es el Arte en mi vida lo que más la engalana;  
y esta vida errabunnda de una Edad ya lejana,  
es en mi Arte dilecto la más lírica parte.

A través de mi historia resonante y florida,  
he de hacer yo del Arte mi mejor fe de vida  
y he de hacer de la Vida mi mejor obra de Arte...

JOSE SANTOS CHOCANO

## Visión

Sentí su beso que llegó, callado,  
A posarse en mi frente,  
Como un pájaro herido y fatigado  
Que retorna a su nido abandonado  
Para morir en él, tranquilamente.

Al despertar noté sobre mi almohada  
De su perfil la huella:  
Y al tenue resplandor de la alborada,  
Los ojos de la muerta idolatrada,  
Me bañaron en luz, como una estrella.

Me sonrieron sus labios con tristeza:  
Su frente se inclinó:  
Y pude entonces ver que en su cabeza  
Lucía una rosa su gentil belleza,  
¡La que yo puse allí, cuando murió!

LUIS HINE

# Haga Ud. una brillante inversión

Su dueño vende las siguientes propiedades por tener que ausentarse del país

163

Propiedad situada entre Calle 8 y Avenida 8, compuesta de tres casas grandes, con un hermoso salón, propio para un negocio grande y dos casas pequeñas, todas contra temblores. Muy buena construcción.

Terreno situado en el camino de Alajuelita, 150 varas al Sur del Ferrocarril al Pacífico, muy plano, y con buenas aguas, consta de 2 y media manzanas, propio para cultivos menores o para lotear.

Terreno situado 100 varas al Oeste de la Constructora, magnífica calle, el terreno es muy plano, consta de dos manzanas y está listo para ser loteado. La ciudad se está extendiendo por este lado y las propiedades están valiendo allí más y más cada día.

Finquita de 20 manzanas en Ipis de Acosta, cultivada en parte de café y resto de plátano. Da muy buen rendimiento. Puede comprarse más terreno de los vecinos colindantes y formar allí una finca muy hermosa. Esta es la base de una fortuna para un hombre que quiera hacer una pequeña inversión y que sea trabajador. Esta finca se vende muy barata.

Lote de terreno al Sur de Turrialba, camino de San Juan, enseguida de Aída Aragón, consta de 5 manzanas. No hay cultivos. Está en condiciones de lotearse ahora que está Turrialba extendiéndose por ese lado.

VISITENOS Y OBTENGA MAS INFORMES. LE CONVIENE  
INVIERTE SU DINERO EN BUENAS PROPIEDADES

## Calvo y Mézerville

APARTADO "S" — ALTOS DE "LA ALHAMBRA" — TELEFONO 1421

### Participación matrimonial

Teodosio Castro F., tiene el gusto de participar a usted el próximo matrimonio de su hermana

GEORGINA

con el señor don Chester M. Patterson.

Mr. and Mrs. Alexander Clark Patterson tienen el gusto de participar a usted el próximo matrimonio de su hijo

CHESTER

con la señorita Georgina Castro.

Hacemos efusivos votos por la dicha eterna de un hogar que dará albergue a dos corazones unidos por el amor.

**MENTOLTYMOL**  
Sana — Calma — Cura  
Unicos Agentes:  
**BOTICA ORIENTAL, S. J.**

ENVIE SUS ORDENES AL  
TELEFONO 593, LA MARINA

### PRUEBE USTED

el Aromático CAFE  
y el Exquisito CACAO  
de la acreditada FABRICA de  
**RICARDO DORADO**

Sin Competencia por su  
Conservación, Finura y Sabor

Contiguo a "El Cometa"  
Ap. No. 24 — Tel. 804

### Información de Nicaragua

Señor Director del  
Diario del Comercio.  
San José.

Complázcome en comunicarle que antier y ayer el excelentísimo señor Presidente de la República, don Diego M. Chamorro fué objeto de las más entusiastas y cordiales felicitaciones de todas las clases sociales sin distinción ninguna de partidos políticos y, ésto, con motivo de haber sido el día de su cumpleaños y el 10 por haber acompañado a caballo hasta la Ermita de Santo Domingo en las sierras de Managua al pueblo managüense en su popular peregrinación.

Desde la mañana del primer día la casa del señor Presidente estuvo invadida por todos los gremios sociales, corporaciones públicas, escuelas, colegios militares, amigos, clero y cuerpo diplomático y consular, y en la noche estuvieron colmados sus salones por lo más selecto de esta sociedad hasta las primeras horas de

la madrugada en medio del mayor regocijo y animación. En el viaje a las sierras el pueblo entusiasmado lo vivaba sin interrupción y exigió que el resguardo de los cadetes le cediera el puesto. Entre los discursos y brindis que se le dirigieron llamaron la atención dos de conocidos liberales quienes ponderaron la época de libertad y verdaderas garantías de que gozan en Nicaragua y los esfuerzos del mandatario en favor del progreso nacional y del bienestar del pueblo. Como el señor Presidente llevase su sombrero adornado con los colores nacionales, al contestar esas alocuciones, manifestó que la divisa del Gobierno es la bandera nacional y que esta es la misma de la federación, bandera que Nicaragua ha conservado y mantiene como expresión de su anhelo por la debida reconstrucción de la gran patria.

CORRESPONSAL

### Un nuevo texto de teneduría de libros para aprender sin maestro

DOS JUICIOS IMPORTANTES

Señor don Andrés Boza Cano,  
P.

Estimado amigo:

Poco, o mejor dicho ningún favor habrá de hacer a su Sendero Mercantil mi pobre opinión; más me hubiera gustado reservármela, pero a la inmerecida distinción que usted me hace con su solicitud no puedo dejar de corresponder.

Sus avanzados conocimientos en la materia que trata, unidos a su larga práctica pedagógica, constituyen el mejor timbre de bien que su hijo ha de ostentar. El será, a mi juicio, el mejor amigo para los jóvenes que den los primeros pasos en la vida comercial, y me parece que les guiará con más acierto que todos los libros de igual índole que hasta ahora he conocido.

Pero lo que más admiro en su obra es la sencillez y sobre todo el desinterés con que está escrita. Quizás su publicación en este apático medio ambiente pocas ventajas materiales le ha de traer, pero ¿no se dará usted por satisfecho con dejar una luz que alumbré en el oscuro sendero que transitan los jóvenes en la época en que la vida se les presenta con absoluta indecisión?

Reciba mi más sincero aplauso,

Manuel Valverde L.

Muy distinguido amigo:

Ya que usted me dió la oportunidad de leer su Sendero Mercantil antes de que este vaya a las cajas de la Imprenta, honor que estimo en alto grado, voy a permitirle externarle mi opinión que tendrá, por lo menos, el valor de ser sincera.

Para no ser muy extenso, voy a condensar en las siguientes frases mi manera de pensar respecto de su obra:

Estoy seguro de que, con la ayuda de su libro y buena voluntad para el estudio de parte del estudiante, el árido camino de la Teneduría de Libros se allana grandemente.

Yo me permito recomendar su obra como excelente y no dudo que producirá magníficos resultados.

Ese ensayo, como usted lo llama, no lo juzgo yo como tal, pues su obra contiene amplias y claras explicaciones de todos los puntos de la Teneduría de Libros y en

él se reflejan claramente los vastos conocimientos suyos, tanto del tema que desarrolla, como de la Pedagogía.

Augurándole un éxito completo al publicar su obra, y felicitándolo por su labor, me repito su afmo. amigo.

Miguel Angel Castro C.

NOTA: El señor Valverde es Apoderado de la Casa W. Steinvorth & Hno., y ha sido muchos años el Tenedor de Libros de dicha casa. El señor Castro Carazo hizo sus estudios comerciales en los Estados Unidos y su competencia está puesta a prueba en el Banco Mercantil de Costa Rica.

## Madres! Haced que Vuestras Hijas se Desarrollen en Mujeres Hermosas y Robustas!

De como el "HIERRO NUXADO" corrige muchos desarreglos de que sufren las mujeres.

Pocas madres se dan cuenta de los peligros que pasan sus hijas por irregularidades y supresión de la regla. En el período más crítico de la vida, cuando entran en la pubertad, todo su porvenir puede malograrse por falta de hierro orgánico, "HIERRO NUXADO" en la sangre. Miles y miles de niñas para quienes la vida tanto promete, no han logrado establecer sus funciones normales o bien sufren una verdadera agonía como solo una mujer puede sufrir, a causa de supresión o de irregularidades menstruales.

Se ponen pálidas, débiles y decaídas; no pueden con sus estudios; su resistencia es tan baja que fácilmente contraen cualquier enfermedad contagiosa, y aun la tisis misma no es infrecuente resultado de tal condición. Muchas miles de niñas espléndidas mueren todos los años, principalmente por estar anémicas; porque su sangre carece de hierro suficiente. Téngase en cuenta que es el hierro en la sangre que lleva el oxígeno conductor de vitalidad a todos los tejidos del cuerpo y que ayuda a desalojar del organismo las impurezas que reducen las fuerzas vitales.

El "HIERRO NUXADO" ayuda a restaurar la tersura a las mejillas pálidas; el brillo y vivacidad a los ojos y la envidiable felicidad del bienestar. Se evitarán muchas jaquecas, así como los dolores agudos de la regla mensual y los grandes peligros que provienen de las supresiones, con solo enriquecer la sangre con hierro orgánico, como es el "Hierro Nuxado."

Médicos reputados recetan hierro orgánico, "HIERRO NUXADO" con asombrosos efectos en todas esas condiciones. Toda señora o señorita que padece de esas irregularidades o supresión; que tiene que abandonar sus deberes u ocupación uno o dos días cada mes; toda mujer, en fin, que no goza de pleno de salud y vigor abundante, debe de tomar "HIERRO NUXADO."

Pruébelo por un mes y convéncase de sus poderosas virtudes para restaurar fuerzas y bienestar. De venta en todas las buenas farmacias y droguerías. Cuidado con las imitaciones. Asegúrese de obtener el legítimo "HIERRO NUXADO" que lleva la firma de Dae Health Laboratories.

### Banco Anglo Costarricense

El Banco Anglo Costarricense por haber dejado de ser emisor, suplica a los tenedores de sus billetes presentarlos a su cambio por el oro del depósito, a la mayor brevedad.

MANUEL A. QUIROS,  
Administrador.

Julio 27 1921

92

### A LOS PULPEROS DE TODO EL PAIS

Confites a ¢ 0-50 la libra

Drogas en cincos con 40% de vendaje

101

Espíritus y tinturas ¢ 0-90

BOTICA DE LUIS ROJAS CORRALES

100 varas al Norte de la Librería María v. de Lines — San José

# Avisos Económicos

TARIFA. — 20 palabras o menos, \$0.75 por inserción. Exceso. — 3/4 céntimos por palabra e inserción. PAGO ANTICIPADO. No se admiten inserciones alternas.



**ACEITE DE LINAZA** acabamos de recibir y ofrecemos al público a precios muy bajos, de poderse comprar de calidad de primera Inglés, y ventajas en las compras al por mayor. L. Martínez y Hno. Apartado 1080. Teléfono 822.

**ESPEJO GRANDE**, costo \$ 200.00 en \$ 100.00. Tienda Alajuelita, 100 varas Sur de Cesáreo García. 153 E.

**TRASLADO DE OFICINAS.** Luis de Bedout Representante de casas extranjeras se ha trasladado a los altos de la oficina del Lic. don Francisco Aguilar Barquero, local que ocupó don Alfonso Altschul, esquina opuesta a la Tesorería de la Junta de Caridad. 152-E

**\$ 20,000 00 (DOLLARS)** se necesitan con excelente garantía con seis meses de plazo. Dirigirse al apartado 346 San José. 159 E.

**ESTO NO LE CONVIENE.** Dos lotes y dos casitas, muy bien situadas, le ofrecemos vender. Calvo y Mézerville, en el Diario del Comercio. 146 E

**SE HA PERDIDO** un prendedor, en forma de barra con una rosa de zafiros y brillantes. Se gratificará a quien lo presente en las oficinas de este diario. 150E.

**GANGA.** Para regular familia y a 50 varas al Sur de las oficinas de Lindo Bros, vendo una casa. Situación céntrica, precio módico y buenas condiciones de pago. Camilo de Mézerville. 151E

**FERROCARRIL AL GUANACASTE**  
Las personas que tengan números de la rifa de una casa en Las Juntas de Abangares, rifa en combinación con la Lotería de septiembre, pueden retirar su dinero de la agencia en donde los compraron, pues he desistido de llevarla a cabo.  
Las Juntas, 12 de julio de 1921.  
Manuel Ceba

**SIRVIENTE**, extranjera de preferencia, con buenas recomendaciones, se necesita. En esta oficina informarán.

**CASA DE PRESTAMOS** de Juan Rafael Acuña Araya, sita en la Calle 8a., 150 varas al Sur del Mercado, verificará remate de las prendas de plazo vencido el día 25 del presente mes. 154 E.

**SE ALQUILA** un local contiguo a la fotografía de Hernández. Entenderse con doña Agustina Quirós v. de Bonilla. 142 E

**COMPRO.** 200 metros de tubo de 1 1/2 o 2 pulgadas. Apartado 401 103E.

**FIESTAS** en Santo Domingo, Cartago y San José puede usted aprovecharlas comprando un automóvil que vende Daniel Ujueta, en perfecto buen estado. Se informará en las pulperías "La Nueva Lira" y "La Verbena". 156 E.

**¡¡ YA BROTO EL PETROLEO !!**  
Aproveche este negocio. Una tiendita situada en el mejor punto comercial de esta capital, se vende en muy buenas condiciones, a causa de que el propietario cansado de ganar dinero piensa ir a disfrutarlo a Yankilandia. Entenderse con M. V. Blanco, Corredor Jurado y Comisionista. Oficinas de A. Cañas de Agencias y Comisiones. 155 E.

**MARIANO STRUCK.** tiene una gran existencia de CAL de CONCHA, LADRILLOS de todas clases, PIEDRA, ARENA, etc. Fábrica de PUERTAS y VENTANAS. Instalado en su propio local 250 varas al Sur de la Catedral. Atiende órdenes de toda la república. Teléfono 1539.

**NECESITO INDIVIDUO** con alguna práctica agricultura y conocimientos comerciales, para interesarlo negocio establecido fuera de la capital. Urgen recomendaciones honradas de personas conocidas. Dirigirse apartado 895. 148 E.

**LA FABRICA DE ESPEJOS Y MARCOS** de J. Alvarez, antes en la esquina Norte del Mercado y ahora al lado de ALSINA, Avenida de LAS DAMAS, acaba de recibir un gran surtido de molduras para marcos y vidrios corrientes con buenos precios. Espejos de todos tamaños. Se arreglan espejos manchados.

**ALQUILO** una casa situada por el Laberinto. Es cómoda y moderna, de madera, recientemente construida. Teléfono 1251 Antonio María Soto. 157 E.

## Cerdos salvadores

Los que digan que el cerdo no sirve para nada hasta después de desollado, están en un error porque acaba de descubrirse en él una aptitud muy filantrópica: el cochino es un gran elemento para los salvamentos marítimos.

Recientemente naufragó un vapor en Australia a poca distancia de la costa, a consecuencia de una violenta corriente que le precipitó contra los arrecifes mientras que las olas le arrebataban los botes. El buque llevaba cargamento de cerdos, y el capitán tuvo una inspiración feliz. Acordóse de que estos animales son excelentes nadadores, y mandó a echar al agua una cantidad de ellos con el extremo de un bramante grueso atado en torno del cuerpo. A pesar de la fuerza de la corriente todos llegaron a tierra, donde los recogieron los pescadores, y por medio de los bramantes que traían pudieron mandar al buque naufrago cuerdas primero, y luego cables con los que se estableció entre el vapor y la costa una comunicación que los marineros denominan estacha, mediante la cual se salvó toda la tripulación.

## Salidas de correos

El próximo viernes a las 8 horas se despachará correspondencia para Australia, Japón, China, México, San Francisco Cal., Los Angeles, Chicago, San Luis, vía New Orleans; Sud América y Antillas, vía Cristóbal; Inglaterra, vía Bristol por medio del vapor inglés Bayano.

El próximo domingo a las 8 horas se cerrarán las valijas de correspondencia con destino a Europa y Estados Unidos vía New York y Habana, Cuba, q' conducirá el vapor inglés Toloa.

**Paquetes Postales Salidas**  
El jueves próximo a las 14 horas para Inglaterra, vía Bristol; Panamá, vía Colón y Canal Zone, vía Cristóbal.

El sábado 20 a las 9 horas para Estados Unidos vía New York. Para Alemania el miércoles próximo a las 14 horas por medio del vapor holandés Crynsen.

**Alberto Maduro & Co.**  
Comisiones, Representaciones  
**DEPOSITO DE GASOLINA Y CANFIN**  
AGENTE DE  
**C. J. Veitch**  
Representando:  
Carson Pirie Scott & Co.,  
Kunhardt & Co., Montana  
Flour Mills Co., Morris & Co. etc.

En el Nuevo departamento de mercaderías a precios de ocasión en la presente semana tendremos vestiditos de algodón para señoras, niños y niñas.

Trastos de aluminio para cocina. Paraguas y capas de hule. Frazadas de algodón y de lana. Sedas para vestidos, gran variedad.

Visítenos, vea los precios y obtendrá una verdadera economía.

"AL SIGLO NUEVO"  
Y  
"BAZAR DE SAN JOSE"  
A. Herrero y Co.

## SPORT

# El domingo de la Liga

**Cartago-Tres Ríos.** — Match a las 10 y 30 de la mañana. Primer tiempo: Tres Ríos, 1 goal; Cartago, 1 goal; Segundo tiempo: Cartago 1 goal. Score final: Cartago 2 Tres Ríos 1. Corners: Tres Ríos, 1; Cartago, 6. Castigos: Tres Ríos, 1 hand, 1 kick-off, 2 off-side; Cartago, 1 hand, 2 off-side, un free-kick por cargar a un jugador sin bola. Cartago jugó sin un back de su primer team, y Tres Ríos sin un back, un half, y un forward, que fueron repuestos con jugadores de segunda. Dominio: en ambos tiempos el dominio absoluto de la cancha perteneció a Tres Ríos.

**Detalles:** Tres Ríos, rojos; cartagineses, azules. Este ha sido para mí, un match sorprendente en cuanto a sus resultados, pues no es posible casi imaginar que un team que durante 90 minutos domine la cancha salga derrotado al final. Sin embargo, es preciso buscarle una explicación técnica: los rojos jugaron con tal seguridad de su triunfo, alentado por el primer goal hecho a las 10 minutos de empezar, que en realidad jugaron resfriados y sin un empuje verdadero; luego, hubo desconcierto en sus forwards que quisieron hacer juego personal; tenían un delantero ocasión izquierdo completamente nulo, que perdió múltiples ocasiones; su extremo derecho, que jugó muy bien, no fué atendido ni por el center-half, ni el center forward, que no le pasaron bola no obstante verlo siempre libre y magníficamente situado; el half derecho rojo estuvo malo, de una manera notable; y había razón: su juego es de forward y es falta de acometividad; siendo half no pudo marcar como era debido, dejando libre al extremo izquierdo azul. En una pasada crónica había hecho notar que la izquierda cartaginesa era magnífica; Tres Ríos le opuso lo más débil de su defensa; este es un ejemplo de que las crónicas le interesen, sobre todo, a los sport-

men para ir conociendo a los enemigos.

Al iniciarse el match, con Egon Holst de juez, los rojos salieron castigándose el kick-off, por mal hecho con un free-kick para los azules. La bola pasó al campo azul desde entonces; los avances rojos escasos de técnica y de combinación se repitieron constantemente; los goal-kick de los azules eran rechazados inmediatamente por los rojos con buenos golpes de cabeza, distinguiéndose Méndez (E.) y Céspedes. El forward rojo derecho extremo hizo magníficos tiros y el center-forward hizo un admirable juego; llegó a tirar en menos de 3 minutos 4 golpes al goal enemigo, sin resultado por la falta de la ocasión y por la concentración de la defensa azul en su totalidad dentro del área del penalty. El juego, como se ve por el score resultó en triunfo para Cartago: sus forwards izquierdos entraron tres veces, dos de ellas haciendo goals.

Defecto capital del goal rojo es su nerviosidad que lo hace salirse de la casa sin motivo, en cuanto se pronuncia un avance, desguarneciendo su marco, queriendo hacer oficio de back. Los dos goals hechos por los cartagineses no fueron trabajados; unos cuantos pases largos, y sin costo ni esfuerzo, la bola entró; el primero si fué un poco más trabajado.

Los forwards rojos perdieron, por mala dirección más de 12 tiros a la casa enemiga, hechos por sobre el larguero del goal y hacia los lados del marco. El center-forward Gené hizo esfuerzos apreciables distinguiéndose en sus avances y tenacidad, pero precipitándose demasiado al puntear; con mayor serenidad hubiera conseguido más eficiente labor. Abel Aguilar, full-back cartaginés jugó muy lucido. El match estuvo poco interesante, decaído y el juego sin brillantez.

CENTER-HALF

## Sobre la muerte de Chocano

(Viene de la 5ª Página)

de ti. Mi verdadero presente es (el pasado.

Tienen estos versos algo de estas telas suntuosas, recamadas de oro y plata que, extraídas de los viejos cofres de sándalo, exhalar un vago olor de mirras y alhucemas antaño.

Como se ve, Chocano no es siempre el poeta objetivo y exterior, cantor de la naturaleza de América. En su obra — sobre todo la correspondiente a la última etapa de su existencia — aparece la nota lírica con no escasa frecuencia. Sus "Nocturnos" son una serie de poesías amoratorias dirigidas a la idolatrada lejana.

Sólo que el amor en Chocano no reviste esos caracteres de sensibilidad lacrimosa y pueril que se advierte en la producción rimada de algunos apolonidas románticos. El amor que cahta está empenachado de orgullo. A pesar de su culto a la mujer, no es de los amantes que hilan a los pies de su dama. Para él, los brazos de la hembra son la corona del vencedor, no la ligadura que entraba al héroe para la acción heroica y viril. Esta altivez le arranca gritos admirables, como el que vibra en la siguiente estrofa:

Sabed que sois la prenda de mi (pasión avara; en vos pusiera afectos que nadie (imaginó... Después... os mataría, para que (nadie osara poner su pensamiento donde lo (lo puse yo.

No se vaya a creer, por lo expuesto que en la lira de Chocano faltan las notas delicadas. Como todos los fuertes, une al vigor másculo que se impone la gracia leve y exquisita que subyuga blandamente las almas. Su producción hace pensar en aquel león de madera — obra de Leonardo — que se abría mostrando el pecho constelado de lirios.

Se ignora hasta hora si la nueva del fallecimiento de Chocano es verídica. Si lo fuese, las letras hispano-americanas habrían perdido una de sus máximas figuras representativas. Quizá podría decirse que la más grande; porque el peruano, muy diferente en esto a Darío, Lugones y Nervo, era un cantor terrígeno en cuya obra se hace música al verbo de nuestro continente y nuestra raza.

"CROMOS"—Bogotá

ANUNCIESE EN ESTE DIARIO

## A nuestro suscritores

### Avisamos

Que cuando la suscripción sea solicitada enter el 1 y 15 del mes, se cobrará mes entero, si es solicitada entre los días 16 y último del mes, se cobrará por 15 días.

Quando la suscripción sea retirada entre el 1 y el 15 se cobrará medio mes, y si es retirada después del 16, se cobrará el mes entero.

No aceptaremos suscripciones si no es en estas condiciones.

DIARIO DEL COMERCIO

# LA FAMA

HA RECIBIDO PARA LAS FIESTAS DEL CENTENARIO, EL MEJOR Y MAS VARIADO SURTIDO EN PIELES DE SEDA Y CORTES ULTIMA NOVEDAD PARA VESTIDOS DE BAILE.

# TOMA DE POSESION

Viene de la 1ª página

muy pocos días por los senderos venturosos del verdadero progreso material, temporal y espiritual.

Por eso, mis queridos hijos de Alajuela,—continuó el Señor Obispo—yo no os traigo más que el único don que de mi alma brota, porque soy pobre, y soy humilde, sólo os ofrezco el saludo lleno de amor con que el propio Jesús saludaba a sus discípulos en los días del Cenáculo (**Pax Bovia**) la Paz sea con vosotros.

Sí hijos míos, todos hemos de empeñarnos en que esta Paz, que es arroyo de felicidad y de dichas infinitas, reine en Alajuela, para que así esta Provincia que ha sido cuna de héroes, de valerosos soldados, de próceres, de bizarros hijos del patriotismo y de la fe, merezca por entero las bendiciones del Cielo.

Ejemplo vivo de esa paz, es la venturosa armonía que para dicha de Costa Rica reina y fecunda los campos de la acción civil del Estado y de la acción espiritual de la Iglesia.

Por esto, yo elevo mi corazón e imploro a Dios sus dones, para que ilumine al actual Presidente de la República aquí presente y a sus dignos colaboradores a fin de que en benéfica unión con la Santa Iglesia, laboremus todos juntos por el engrandecimiento y la dicha de nuestra amada Patria Costa Rica.

Hijos de Alajuela, con todas las energías de mi corazón, con la más profunda sinceridad de mi alma yo elevo mi mano para bendeciros.

## El Te-Deum

Después se cantó un solemne Te-Deum, y al finalizar el grandioso acto, la Comitiva se dirigió a la nueva residencia del Prelado, morada santa y feliz que ha de albergar al Buen Pastor todo mansedumbre y sencillez.

## La Recepción en el Instituto

De allí, acompañados por los distinguidos miembros de la Comisión Alajuelense, nos dirigimos al Instituto, en cuyo Plantel, como nota social de mayor relieve habría de celebrarse el banquete que la sociedad de Alajuela ofrecía al Ilustrísimo y Reverendísimo Primer Obispo de aquella Diócesis Doctor Antonio del Carmen Monestel.

A nuestra llegada al Instituto fuimos fin y galantemente recibidos por su Director el distinguido caballero don Luis Dobles Segreda, quien además de proporcionar la hospitalidad de sus salones para la celebración de esta fiesta, y ayudar en todo sentido a su esplendor guiado por su alto valor moral, espiritual y material, atendía a los visitantes prodigando a todos las más amables atenciones.

## El Comedor

El lugar que ocupaban las dos aulas del 4º. y 5º. años, fué destinado para el banquete, por su amplitud y comodidad.

## Orden de Colocación

Al centro el Ilustrísimo Monseñor Monestel, a su derecha el Excmo. señor Presidente de la República, a su izquierda el Ilustrísimo Internuncio Monseñor Marengo, el señor Gobernador don Eusebio Rodríguez, Presbítero don Ricardo Zúñiga, Rector del Seminario, Lic. don Alejandro Alvarado Q., Presbítero Notario de la Diócesis, Dr. don Alejandro Porras, Lic. don Luis Anderson, Presbítero Emeterio Martínez, Lic. don José Vargas Porras, don Carlos Calvo F., don Moisés Aguilar, don Otilio Ulate por "La Tribuna", don Macabeo Vargas por "La Verdad", don Rosendo del Valle por el **Diario del Comercio**, don Abraham Acosta, don Elías Salazar, Dr. don Mariano Figueres, don Ramón Aguilar S., don Ramón Méndez, don Mario Agüero, don Virgilio Chaverri, Presbítero Oña, don Miguel Obregón, Fray Agapito, don Narciso Blanco, señor Cura de Poás, don José Ma. Peralta, don Cipriano Ardón, don J. Alberto Flores, Lic. don Matías Trejos, don Salvador Maradiaga, don Manuel Cabezas, don Juan R. Saborío, don Benjamín Hidalgo, don Máximo Chaves, don Francisco Vidaorreta, don Octavio Castro S., don Filadelfo González, Comandante de Plaza don Pompilio Ruiz, Lic. don Claudio González Rucavado, Presbítero don Manuel Gómez, don Luis Dobles Segreda, Presbítero del Olmo, Presbítero Juan V. Solís, Lic. don Alberto Echandi, don José Saborío, Cura de Alfaro Ruiz, Presbítero J. Jiménez, don Luis Castaing Alfaro, don Manuel Rojas, Cura de Palmares, don Ramón L. Cabezas, don Manuel Ardón, Lic. don Adán Saborío, don Francisco Mayorga Rivas, Lic. don Vidal Quirós, don Ramón Lombardo, don Aristides Agüero, don Climaco Pérez, don Roberto Loría, don Alfredo Saborío, don José Agustín Soto, Di-

rector de "La Prensa", don Teófilo Chavarría, don José Figuer del Valle, Dr. don Viriato Figueredo, Dr. don J. Berrocal, don Antonio Rosich, don José María Pacheco, don Juan de Dios Arce, don Apolinar Ardón, don Humberto Soto, don Nicolás Meza, don Juan Rodríguez, Jefe Político de Poás, don Enrique Riba, Dr. don Daniel Núñez, don Guillermo Tristán por el "Diario de Costa Rica", Dr. don Constantino Herdocia, don Víctor Polinaris, don Antonio Gallegos, Coronel Beeche, Edecán del señor Presidente y don Amando Céspedes.

## Himno Coreado

Entre los números del programa merece distinción el Himno dedicado por su autor don C. M. Gutiérrez al Ilustrísimo señor Obispo de Alajuela, que fué cantado por un bello grupo de señoritas, alumnas del Instituto, que supieron interpretar con extraordinaria perfección y admirable voz que fué premiado con una nutridísima y delirante ovación muy merecida.

## Directoras de Cocina

La confección y organización del variado menú, que ha sido presentado con especial gusto y delicadeza, fué obra muy meritísima de las distinguidas señoras doña Isabel de Agüero y doña Albertina de Pacheco y de las señoritas María Cabezas y Adela Sibaja, quienes por su abnegado cariño y simpatía ofrecieron su concurso a esta fiesta que tan gratos recuerdos deja entre nuestra sociedad.

## Servicio de Mesa

Este trabajo no menos importante estuvo encomendado, a un grupo de gentiles y espirituales señoritas, alumnas del Instituto, las que con su brillante y bien interpretada colaboración, comunicaron relieve inolvidable al acto que se ejecutaba.

Y es que el ejemplo que su Director don Luis Dobles Segreda les indicaba, para el mejor desempeño de su misión, ha tenido la virtud de transmitirse a todas las alumnas que supieron complacer fina y amablemente a todos los invitados.

He aquí las distinguidas señoritas que tuvieron a su cargo ese delicado trabajo:

Señoritas: Esperanza Núñez, Angela Jiménez, Emilia Saborío, René Cabezas, Marina Rodríguez, Adela Salazar, Nelly Pacheco, Margarita Bolaños, Angela Rodríguez, Yolanda Amador, Virginia González, Belén García, Amarita Mora, Consuelo Poll, Alicia Ruíz, Lidia Paniagua, Evangelina Castro, Emilia Salazar, Luz Vargas, Margarita Cabezas, Ana María Jiménez, Rosa Cabezas, Lilia Conejo, Sara Rosabal y Marta Saborío.

Y en medio de todo aquel ambiente impregnado de flores, ofrecía su conjunto armonioso la espléndida belleza de este simpático grupo de señoritas alumnas del plantel, que han sabido completar con su gracias, donaire y encantos, el regio cuadro que ha de marcar época en los anales sociales de la ciudad de Alajuela.

## Los brindis

A la hora del champagne,

el joven don José Antonio Pacheco, alumno del 6º año del Instituto, recitó una preciosa poesía escrita por don Eduardo Peralta al Ilmo. Monseñor Monestel.

Después habló el señor Gobernador de la Provincia don Eusebio Rodríguez, haciendo elogio del nuevo prelado, de sus virtudes y de su vivísima influencia para los asuntos de la comunidad. Saludó al ilustre pastor en nombre de las provincias de Alajuela, Guanacaste y Puntarenas, cuyo sentimiento general interpretaba en aquel momento. Brindó por la salud personal de Monseñor, por el progreso de la Diócesis, y por el venturoso futuro que prevee bajo la dirección espiritual de Monseñor.

## Discurso de Monseñor

Contestóle el Ilmo. Monseñor Monestel con un conceptuoso discurso, impregnado de bella forma. Habló de que una aurora de paz aguarda en esta patria, pues colaborando el Estado y la Iglesia, los dos poderes, civil y eclesiástico unidos, alcanzarían para el país un progreso moral y material.

Brindó por los habitantes de Alajuela, por el Papa Benedicto XV, por su representante Monseñor Marengo, que aunque enfermo y delicado de salud quiso venir al acto, por el señor Presidente de la República, quien también vino a honrar con su presencia esta fiesta, y está dispuesto a ayudar con su poder moral y espiritual por el adelanto y engrandecimiento de esta Diócesis.

## Discurso del señor Presidente

El señor Presidente de la República se levantó vivamente emocionado y dijo con palabras que más parecían brotar del corazón que de los labios; frases llenas de la más intensa y sincera fe, del más puro patriotismo y del más acendrado cariño hacia la querida provincia que meció su cuna.

El señor Presidente de la República dijo al expresar sus sentimientos: Mon. Monestel trae la paz para su Diócesis, que es el mayor don que cae, y sin ser yo místico, esa paz la conceptúo como el supremo don de la vida, la paz que nos hace felices aunque nos muerda el dolor, la paz interna que nos da la felicidad; y bendigo a Monseñor Monestel, que al pedir sólo paz para su Diócesis, lo pide todo.

Hace bien en tener confianza en el Gobierno y en el Presidente de Alajuela, tiene el alma henchida de los mejores deseos para ello.

Costa Rica debe sentirse dichosa en haber merecido la bendición del Padre Santo Benedicto XV, por la nueva división de la República en las diferentes Diócesis episcopales, porque sus obispos harán cumplir en todos los momentos esa doctrina de paz, de amor y de caridad que redundará en el progreso efectivo y firme de nuestra patria.

Yo os invito a que brindemos por la salud personal de Benedicto XV, por el glorioso reinado del Evangelio, por el Ilmo. señor Obispo de Alajuela, y por la dicha que a la sombra de las virtudes de tan preclaros varones, ha de conducir a esta mi amada provincia, y a la República toda, a

la verdadera felicidad.

Bien ha dicho Monseñor Monestel que para la feliz realización de sus propósitos de Pastor de esta Grey, cuenta de antemano con toda la protección franca y decidida del Gobierno que presido.

Al terminar el señor Presidente su hermosa disertación fue saludado con ovación estruendosa y sincera de todos los concurrentes.

## En los corredores

Después pasaron los invitados a las galerías y corredores, donde en amena charla de risas y bromas, se sirvió un rico moka, acompañado de aromáticos habanos como complemento de tan simpática fiesta.

## Ya en marcha

Cómodamente arrellanados en el sillón, siguiendo la marcha vertiginosa del tren que se alejaba, hicimos, como cronistas, el recuerdo de aquellas horas felices, que tan rápidas y fugazmente pasaron.

Son recuerdos imborrables que perduran en el ánimo de todos cuantos a la fiesta concurrieron, donde el buen gusto y el tono más refinado hallaron sus más genuinas expresiones.

El Cronista en nombre del "Diario del Comercio" a quien tuvo la honra de representar en esta fiesta, envía sus respetuosas felicitaciones y muestras de gratitud y simpatía, al Ilustrísimo Prelado Monseñor Monestel, a la muy digna y culta sociedad de Alajuela.

## ATENCION

Acabo de recibir 200 docenas de paraguas, grandes y pequeños, que vendo por **DOCENAS** y al **MENUDEO**. Son de la mejor clase de algodón. Géneros garantizados para el agua. 25 varas al Sur de "El Cometa". Paraguería "La Japonesa" **162 M. REGO**

**VENDO.** 2 urnas, 1 máquina Underwood para escribir, carro grande, otra carro pequeño, 1 escritorio. Mostradores y estantería. Local en el rincón del parquecito, frente al Banco de Costa Rica. **162 E.**

**MAGNIFICA INVERSION.** Colindante al Norte de San José se vende valiosa finca de seis manzanas. Informes en esta Redacción.

**GOOD INVESTMENT.** North of San Jose we sell valuable property consisting of 6 manzanas. Appy to **Diario del Comercio.** **161 E.**

## A PETICION DEL PUBLICO

El señor don Paul Bremaud nos ruega avisar al público que a petición de varias señoras, ha resuelto dejar su exposición de vestidos en el Hotel Francés, todavía abierta durante el día de hoy.

Con mucho gusto insertamos esta noticia que sabemos será del agrado de todo el mundo, por el éxito que dicha exposición obtuvo durante el día de ayer.

Imprenta : Encuadración MARIA v. de LINES

# Revista de Teatros

## Nacional

A las 20 horas y media habrá en este teatro una función a beneficio de la Escuela del Paso de la Vaca dedicada al señor Presidente de la República y al Cuerpo Diplomático. Trabajarán la Compañía Soler, ejecutando "La Herida de Muerte", "Pulmonía Doble" y "Novelty". Precios: Butaca ₡ 2.50; Luneta ₡ 2.00 y Gelería General 50 céntimos.

## Variadas

Función a las 20 y media horas, en que trabajarán los señores Vargas-Santanelas. Números de variedades.

## América

Hoy no habrá función. Para mañana se anunciará la bellísima película "Luna de Miel" por la actriz norteamericana Constance Talmadge.

## Tربول

Hoy se suspenderá la función. Mañana será jueves de moda con selecto programa de los Hermanos Soler.

## Actualidades

Va de triunfo en triunfo y hace arreglos especialísimos para servir al público las mejores exhibiciones. Felicitamos a su perseverante empresario señor Hernández.

Imitada por Todos

CERVEZA TRAUBE

Igualada por Ninguno